Conseil d'Etat - Raad van State
LEGISLATION - WETGEVING
- 9 JAN. 1978
Traduction - Vertaling Coördinatie

S

BL.

L.12.979/1.

10.

KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 10e november 1977 door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot intrekking van artikel 2 van het koninklijk besluit van 16 april 1975 tot wederinvoering van een artikel 467bis in het Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming", heeft de 1ste december 1977 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de l'Emploi et du Travail, le 10 novembre 1977, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "rapportant l'article 2 de l'arrêté royal du 16 avril 1975 rétablissant un article 467bis dans le Règlement général pour la protection du travail", a donné le 1er décembre 1977 l'avis suivant :

09. JAN. 1978

Met het koninklijk besluit van 16 april 1975 tot wederinvoering van een artikel 467bis in het Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming is als regel gesteld dat de personen die aan de bediening van torenbouwkranen zijn tewerkgesteld, in het bezit moeten zijn van een bekwaamheidsbrevet dat afgegeven wordt door een inrichting die door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid dient erkend te zijn. Volgens artikel 2 van dat besluit is die regeling op 1 juli 1977 in werking getreden.

Het thans voorliggend ontwerp strekt ertoe de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 16 april 1975 voor onbepaalde tijd te verdagen.

Volgens de gemachtigde ambtenaar heeft bedoeld besluit nog geen toepassing kunnen vinden omdat tot heden geen inrichtingen door de Minister erkend zijn. Dienomtrent ondervraagd heeft de gemachtigde ambtenaar verduidelijkt dat geen processen-verbaal van overtreding zijn opgesteld.

Naar de vorm ware het ontwerp beter gesteld als volgt :

"Artikel 1.

Artikel 2 van het koninklijk besluit van 16 april 1975 tot wederinvoering van een artikel 467bis in het Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming wordt vervangen door de volgende bepaling :

.../...

"Artikel 2. Dit besluit treedt in werking op een door Ons vast te stellen datum".

Artikel 2.-

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1977.

Artikel 3.-

Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit".

*

Aansluitend op het tekstvoorstel van de Raad van State dient in het opschrift het woord "intrekking" vervangen te worden door "wijziging".

L'arrêté royal du 16 avril 1975 rétablissant un article 467bis dans le Règlement général pour la protection du travail établit comme règle que les personnes employées à la conduite des grues à tour de chantier doivent posséder un brevet d'aptitude délivré par un établissement agréé par le Ministre de l'Emploi et du Travail. En vertu de l'article 2 de cet arrêté, cette règle est entrée en vigueur le 1er juillet 1977.

Le présent projet vise à ajourner l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 16 avril 1975.

Selon le fonctionnaire délégué, ledit arrêté n'a pas encore trouvé à s'appliquer, aucun établissement n'ayant été agréé par le Ministre à ce jour. Interrogé sur ce point, le fonctionnaire délégué a précisé qu'aucun procès-verbal d'infraction n'a été dressé.

Le projet gagnerait à être rédigé sous la forme suivante :

"Article 1er.-

L'article 2 de l'arrêté royal du 16 avril 1975 rétablissant un article 467bis dans le Règlement général pour la protection du travail est remplacé par la disposition suivante :

"Article 2. Le présent arrêté entre en vigueur à la date fixée par Nous".

.../...

Article 2.-

Le présent arrêté produit ses effets à partir du 1er juillet 1977.

Article 3.-

Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté".

*

Eu égard au texte proposé par le Conseil d'Etat, il y a lieu de remplacer dans l'intitulé le mot "rapportant" par "modifiant".

De kamer was samengesteld uit

de Heren : Ch. SMOLDERS, kamervoorzitter,
Messieurs : président de chambre,

H. COREMANS, staatsraden,
A. VANDER STICHELE, conseillers d'Etat,

J. LIMPENS, bijzitters van de afdeling wetgeving,
S. FREDERICQ, assesseurs de la section de législation,

E. VAN VYVE, afdelingsgriffier.
greffier de section.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. A. VANDER STICHELE.

Het verslag werd uitgebracht door de H. P. DRUMAUX, auditeur.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. A. VANDER STICHELE.

Le rapport a été présenté par M. P. DRUMAUX, auditeur.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER, DE VOORZITTER - LE PRESIDENT

E. VAN VYVE. Ch. SMOLDERS.